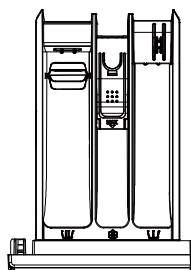


DODAJANJE DETERGENTA/MEHČALCA

PREDAL ZA PRALNO SREDSTVO



Predal za pralno sredstvo	
	Predal za predpranje
	Predal za glavno pranje
	Predal za mehčalec

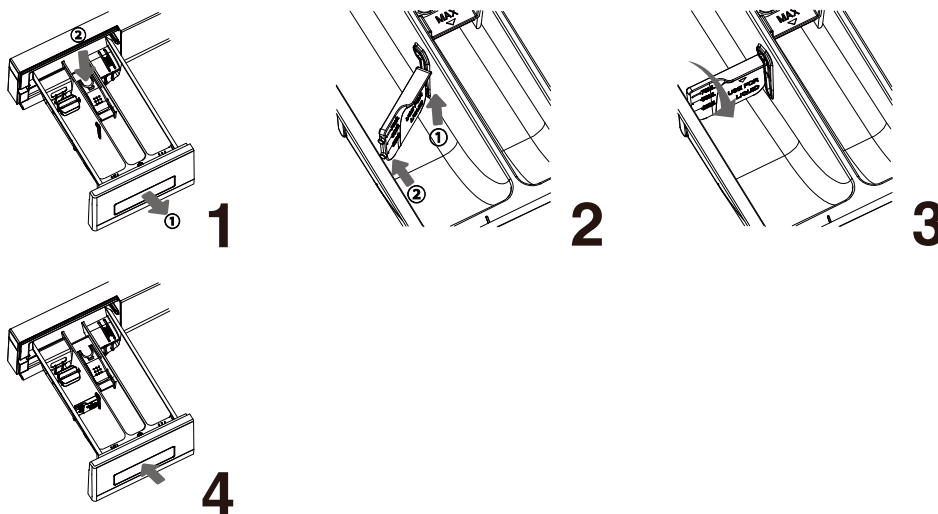
PREVIDNOSTNI UKREPI PRI UPORABI

1. Vedno uporabljajte visoko učinkovito, nevtravno pralno sredstvo z nizkim penjenjem, primerno za to napravo. Količina pralnega sredstva, ki jo je treba uporabiti, je odvisna od vrste oblačil, stopnje umazanosti, barve oblačil in temperature pranja. Dodajte ustrezno količino v skladu z navodili proizvajalca pralnega sredstva.
2. Prekomerna uporaba pralnega sredstva lahko povzroči penjenje, kar bo vplivalo na učinek pranja. Če naprava zazna preveč pene, lahko začasno ustavi program za odstranjevanje pene.
3. Če uporabljate premalo pralnega sredstva, lahko to povzroči slabo oprano perilo in tudi nastanek vodnega kamna v bobnu ter ceveh za vodo.
4. Pri dodajanju pralnega sredstva v prahu priporočamo, da ga dodate tik pred začetkom programa pranja. Če detergent dodate vnaprej, poskrbite, da je predal za detergent popolnoma suh; sicer se lahko detergent v prahu strdi in sprime, preden se začne pralni program.
5. Če uporabljate funkcijo »Reservation« (Rezervacija) (če je na voljo) ali ste izbrali funkcijo »Pre-Wash« (Predpranje) (če je na voljo), ne uporabljajte tekočega detergenta, saj se bo tekoči detergent takoj doziral in se lahko zlepi v predalu za detergent ali bobnu.
6. Ne dovolite, da se pralno sredstvo strdi, saj lahko pride do zamašitve, slabega izpiranja ali neprijetnega vonja.
7. Mehčalec nalijte v predel, označen s simbolom v predalu s pralnim sredstvom in sledite navodilom na embalaži mehčalca. Ne dodajajte več mehčalca, kot je oznaka MAX na predalu za mehčalec, sicer se bo mehčalec prehitro dodal oblačilom, kar bo povzročilo slabe rezultate pranja.
8. Detergent in mehčalec hranite izven dosega otrok.
9. Korozivna sredstva za odstranjevanje vodnega kamna lahko poškodujejo aparat. Ne uporabljajte topil. Ne perite oblačil, ki so bila očiščena s toplimi ali vnetljivimi snovmi.
10. Če uporabljate sodoben detergent brez fosfatov, se lahko na črnih oblačilih pojavijo beli ostanki (črte itd.). V takšnem primeru lahko odstranite bele črte z drgnjenjem in nato uporabite tekoči detergent.
11. Pred zagonom programa nežno zaprite predal za pralno sredstvo. Če močno zaprete predal za pralno sredstvo, se lahko pralno sredstvo razlije v druge predelke ali pa se v boben namesti prej, kot je nastavljeno v programu. Pri zapiranju predala za detergent pazite, da si ne priščipnete rok.
12. Ob koncu programa lahko v predalu za doziranje ostane majhna količina vode.
13. Predal za pralno sredstvo ni namenjen dodajanju razkužil. Ne priporoča se uporaba razkužil. Če so potrebna razkužila, poskrbite, da izberete izdelke, namenjene tkaninam. Ne uporabljajte razkužil, ki vsebujejo močna korozivna ali belilna sredstva. Uporabljajte samo po ustreznem razredčenju in strogo nadzorujte koncentracijo ter pogostost uporabe (priporočljivo je, da ga uporabljate največ enkrat na mesec), da preprečite poškodbe opreme ali tkanin.

NAMESTITEV/UPORABA LOPUTE

Če je vaša dodatna oprema opremljena z loputami, sledite spodnjim korakom, da namestite lopute na svoje mesto za boljši učinek raztapljanja detergenta.

1. Izvlecite predal za detergent. Pritisnite majhen jeziček v predalu za detergent, da izvlečete predal za detergent.
2. Z lestvico na loputi, obrnjeno proti strani upravljanja, najprej vstavite dva vodilna zatiča na eni strani lopute v uture, nato nežno potegnite predal za detergent in na koncu vstavite še dva vodilna zatiča na drugi strani v uture na tej strani.
3. Potisnite loputo naprej in navzdol, da spustite loputo.
4. Vstavite predal za detergent nazaj na mesto.



💡- Pri uporabi detergenta v prahu ali gela za pranje vedno odstranite pregrado, da preprečite ostanke detergenta.

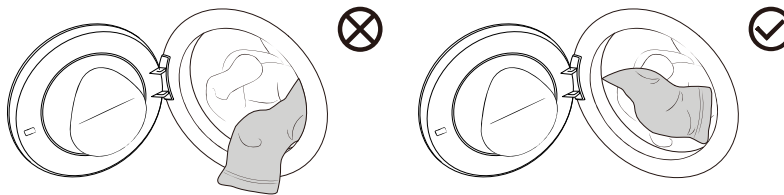
VSTAVLJANJE PERILA

Odprite vrata pralnega stroja in preverite, da v bobnu ni tujkov. Oblečila vstavite ohlapna v boben, da omogočite učinkovito pranje.

Zaprite vrata, dokler ne zaslišite »klika«, ki označuje, da so varno zaprta.

💡- Bobna ne napolnite preveč! Za največjo obremenitev glejte »TABELA PROGRAMOV«. Če je boben preveč poln, oblečila morda ne bodo učinkovito očiščena.

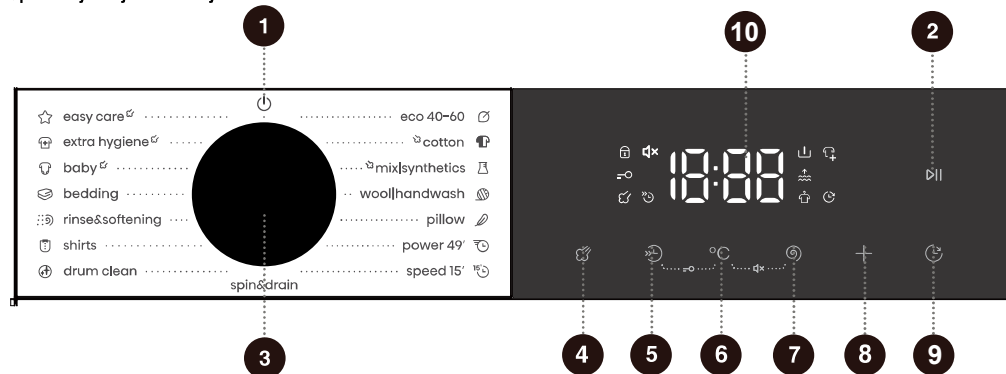
💡- Prosimo, da perilo v celoti položite v boben, da preprečite, da bi se oblečila ujela v vrata.



PROGRAMI IN FUNKCIJE

NADZORNA PLOŠČA

Upošteвайте dejansko stanje za končni tisk



1 **Vklop napajanja** Uporablja se za izklop napajanja naprave.

2 **Zaženi/Premor** Uporablja se za zagon/začasno prekinitev programa.

3 **Izbirnik programa** Zavrtite glavni gumb, da vklopite napravo in izberete program.

4 **Para** Uporablja se za vklop/izklop parne funkcije programa.

5 **Hitreje** Ta funkcija skrajša čas pranja programa.

6 **Temperatura** Nastavite temperaturo pranja.

7 **Centrifuga** Nastavite hitrost ožemanja za dehidracijo.

8 **Možnosti** Pritisnite ta gumb, da izberete dodatne funkcije.

9 **Zakasnitev konca** Ta funkcija vam omogoča, da pranje načrtujete po svoji želji.

5+6 **Otroška zaščita** Pritisnite in pridržite ta dva gumba hkrati, da vklopite/izklopite funkcijo otroške zaščite.

6+7 **Izklop zvoka** Pritisnite in držite ta dva gumba hkrati, da omogočite/onemogočite funkcijo izklopa zvoka.

10 **Zaslon** Uporablja se za prikaz preostalega časa programa, časa rezervacije, kode napake in drugih sorodnih informacij.

TABELA PROGRAMOV

Vrnite glavni gumb, da izberete ustrezen program (odvisno od vrste oblačil in stopnje umazanosti). Med delovanjem se glavni gumb ne bo samodejno vrtel.

Program	Največja količina (kg)	Največja hitrost (vrt/min)	Opis programa
eco 40-60 (eko 40-60) —	7	1200	Ta program je primeren za pranje bombažnih oblačil, ki so rahlo umazana.
cotton (bombaž) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 90 °C)	7	1200	Ta program je primeren za pranje bombažnih ali lanenih tkanin, ki so srednje in močno umazane.
mix synthetics (mešano sintetično) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C)	3,5	1200	Ta program je primeren za pranje sintetičnih tkanin z zmerno stopnjo umazanosti.
wool handwash (volna ročno pranje) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C)	2	600	Ta program je primeren za pralno perilo, pralno volneno perilo (glejte zahteve za etiketo perila).
pillow (blazina) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C)	2	600	Ta program je primeren za strojno pralne kose, napolnjene s puhom, kot so vzglavniki, vzmetnice in posteljna pregrinjala, pa tudi za kose, napolnjene s sintetičnimi vlakni.
power 49'(močno 49 min) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C)	3,5	1200	Ta program je kratek, intenziven pralni cikel, primeren za pranje majhnih količin oblačil z zmerno umazanijo.
speed 15' (hitrost 15') (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C)	1	800	Ta program je primeren za pranje manjše količine perila ali rahlo umazanega perila. Če spremenite privzeto nastavitev, bo čas pranja daljši.
spin & drain (centrifuga in odtekanje) —	7	1200	Ta program se uporablja za ločeno centrifugiranje perila. Za ta program ne dodajajte detergenta/mehčalca.
drum clean (čiščenje bobna) (90 °C)	/	800	Ta program se uporablja za čiščenje bobna in odstranjevanje ostankov detergenta ter bakterij, ki se kopičijo in rastejo pri pranju pri nizkih temperaturah. Za ta program ne dodajajte detergenta/mehčalca.
shirts (srajce) (—, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C)	2	1200	Ta program je primeren za pranje srajc iz bombaža, lanu, sintetičnih tkanin ali mešane tkanine.

Program	Največja količina (kg)	Največja hitrost (vrt/min)	Opis programa
rinse & softening (izpiranje in mehčanje)	7	1200	Ta program je namenjen ločenemu izpiranju in ožemanju perila. Temu programu ne dodajajte pralnega sredstva.
bedding (posteljnina) (–, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C)	2	1200	Ta program je primeren za pranje velikih oblačil, kot so zavese, rjuhe, odeje itd.
baby (oblačila za dojenčke) (40 °C, 60 °C, 90 °C)	2	1200	Ta program je primeren za pranje otroških oblačil, spodnjega perila itd. in jih sterilizira pri visoki temperaturi. Za ta program ni priporočljivo dodajati mehčalca.
extra hygiene (dodatna higiena) (60 °C)	2	1200	Ta program je primeren za pranje oblačil, ki so odporna na visoke temperature in jih ni enostavno zbledeti. Z visokimi temperaturami odstranjuje alergene, kot so cvetni prah, pršice, paraziti itd.
easy care (dnevno pranje) (–, 20 °C, 30 °C, 40 °C)	4	1200	Ta program je primeren za pranje oblačil z rahlo stopnjo umazanosti.

Opomba

(1) Temperatura vode: Izberite ustrezno temperaturo vode glede na izbrani program pranja. Pri pranju upoštevajte nalepko proizvajalca oblačil ali navodila, da ne poškodujete oblačil.

(2) Dejanska temperatura vode se lahko razlikuje od navedene temperature programa.

(3) Rezultati preskusa so odvisni od tlaka vode, trdote vode, temperature vstopne vode, sobne temperature, vrste in količine perila, stopnje umazanosti, uporabljenega detergenta, nihanj napajanja in drugih izbranih možnosti.

(4) Če med ciklom pranja dodate preveč perila, se lahko perilo opere manj učinkovito, ker stroj na začetku zazna manjšo težo in doda manj vode. Pomanjkanje vode lahko poškoduje tudi perilo, čas pranja pa bo daljši.

(5) Drum Clean (Čiščenje bobna) (če je na voljo): Boben je treba pred uporabo programa za Čiščenje Bobna izprazniti. Priporočljivo ga je zagnati vsaj enkrat mesečno.

(6) Za odstranjevanje vodnega kamna uporabite sredstvo za odstranjevanje vodnega kamna z zaščito pred korozijo (uporabljajte samo nekorozivna sredstva za odstranjevanje vodnega kamna in upoštevajte navodila za uporabo sredstva za odstranjevanje vodnega kamna). Večkrat zaženite program »Drum Clean (Čiščenje bobna)« (ali drugo visoko temperaturo), da odstranite ostanke sredstva za odstranjevanje vodnega kamna in dokončate odstranjevanje vodnega kamna. Priporočljivo je odstranjevanje vodnega kamna vsaj enkrat na šest mesecev.

 Največja ali nazivna obremenitev velja za perilo, pripravljeno v skladu z ustreznimi določbami standarda IEC60456.

 Za boljše pranje priporočamo, da pri uporabi programa Bombaž ne napolnite več kot 2/3 prostornine bobna.

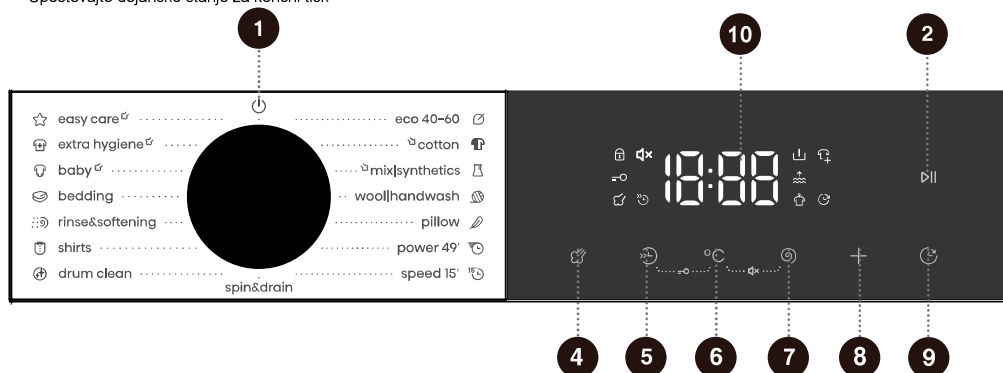
DODATNE NASTAVITVE IN FUNKCIJE

Program je opremljen z privzetimi nastavitvami, nekatere funkcije pa lahko uporabnik spremeni. Nastavitve lahko prilagodite s pritiskom na ustrezni funkcijski gumb (preden pritisnete gumb **Zaženi/Premor**).

Nekaterih nastavitev ni mogoče izbrati ali spremeniti v nekaterih programih. Te nastavitve se ne bodo osvetlile, gumbi pa bodo neaktivni (glej »TABELA ZA IZBIRO FUNKCIJ«).

Večina funkcij je mogoče nastaviti le v stanju pripravljenosti, torej pred začetkom programa. Po zagonu programa več funkcij ni več mogoče nastavljati.

Upoštevajte dejansko stanje za končni tisk



1 **Vklop/Izklop**

Uporablja se za izklop napajanja naprave.

Če želite izklopiti aparat med programom, zasukajte glavni gumb na položaj »«, da izklopite aparat.

Če v stanju pripravljenosti, ko se program konča, nekaj časa ne izvedete nobenega opravlila, se bo aparat samodejno izklopil. Glavni gumb morate nato zasukati na položaj »«, da se vrnete na izhodiščni položaj.

2 **Zaženi/Premor**

Uporablja se za zagon/začasno prekinitev programa.

Aparata ni mogoče zagnati, če vrata niso zaprta ali ključavnica vrat ni zaklenjena.

4 **Para**

S to funkcijo lahko dodate program pranja s paro v postopek pranja.

Pritisnite ta gumb, da prižgete ikono »« in aktivirate funkcijo »Para«. Pritisnite gumb še enkrat, ikona se izklopi in ta funkcija je onemogočena.

Nekateri programi imajo to funkcijo privzeto in je ni mogoče preklicati.

5 **Hitreje**

Ta funkcija lahko skrajša čas pranja in pospeši postopek pranja.

Kratko pritisnite to tipko. Ko se ikona prižge, je aktiviran način hitrega pranja. Za vsak znižani prestavni položaj časovnika se največja nosilnost perila zmanjša na polovico nosilnosti prejšnjega prestavnega položaja. Kratko pritisnite ta gumb večkrat zaporedoma, dokler se ikona ne izklopi, da onemogočite to funkcijo. Čas pranja in največja nosilnost se bosta nato vrnila na začetne nastavitve. Izbirna prestavna razmerja pospeševanja se lahko razlikujejo glede na model in program.

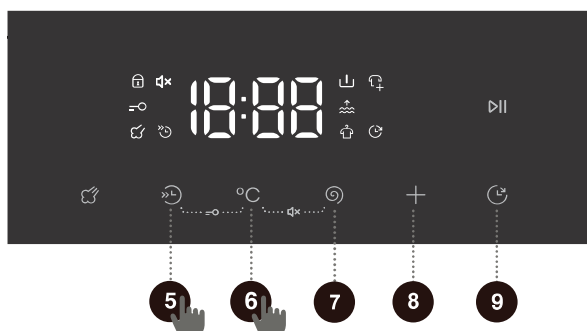
Pri programih s samodejnim tehtanjem bo omogočanje te funkcije začasno ustavilo samodejno tehtanje; ko bo funkcija onemogočena, se bo samodejno tehtanje znova nadaljevalo.

6 **Temperatura**

S to funkcijo lahko spremenite temperaturo izbranega programa.

Vsak program ima prednastavljeno temperaturo. Preden zaženete program, pritisnite ta gumb, da prvič prikažete trenutno nastavitve temperature. Ponovno pritisnite, da se pomaknete po nastavitvah temperatur (→ za hladno pranje).

Temperatura ogrevanja, ki jo je mogoče nastaviti za vsak program, je različna.



7 Ožemanje ⌚

S to funkcijo lahko nastavite hitrost ožemanja programa pred začetkom. Pritisnite ta gumb za prvi prikaz trenutne hitrosti ožemanja. Nadaljujte s pritiskanjem za izbiro v ciklu nastavljenih načinov.

8 Možnosti +

Ta funkcija izbere dodatne funkcije za trenutni program pred začetkom programa. Z vsakim pritiskom lahko nastavi le eno funkcijo. Po izbiri dodatne funkcije se ustrezna ikona prižge ali utripa.

Predpranje ⌵

Ta dodatna funkcija doda fazo predpranja pred glavnim pranjem za izboljšanje učinkovitosti pranja.

Ko izberete funkcijo predpranja, prosimo, dodajte detergent v predel za predpranje v predalu za detergent.

Dodatno izpiranje ⬆

Ta dodatna funkcija lahko programu doda dodaten cikel izpiranja.

Proti mečkanju ⤴

Dodatna funkcija se uporablja za vklop načina proti mečkanju. Po koncu programa se notranji boben občasno vrti, da prepreči mehčanje, če perilo dlje časa ni vzeto iz stroja.

Ko je dodatna funkcija vklopljena, program na koncu samodejno preide v način proti mehčanju. Med delovanjem funkcije proti mehčanju bo pritisk kateregakoli gumba ali obračanje gumba končalo to funkcijo. Če ne izvedete nobenega dejanja, se bo program privzeto samodejno končal po največ 12 urah. Kadar je hitrost sušenja nastavljena na »0«, funkcije proti mehčanju ni mogoče nastaviti.

9 Zakasnitev konca ⌚

Ta funkcija vam omogoča, da pranje načrtujete po svoji želji.

Po izbiri programa in funkcije opravite rezervacijo. Pritisnite ta gumb, da začnete rezervacijo, in ga ponovno pritisnite, da preklapljate med razpoložljivimi možnostmi. Vsak pritisk prilagodi čas za 1 uro. Najdaljši izbrani čas je 24 ur.

Čas rezervacije je čas konca programa, vključno s celotnim časom izvajanja programa, zato mora biti čas rezervacije daljši od časa izvajanja programa.

Po izbiri časa zakasnitve konca pritisnite gumb **Zaženi/Premor**, da začnete postopek zakasnitve konca.

Ko poteka postopek rezervacije, se na zaslonu prikaže in zasveti ikona »⌚«. Ko je postopek rezervacije končan, se ikona ugasne.

Če je bila funkcija zakasnitve konca izbrana pred začetkom programa, jo je mogoče preklicati z izbiro drugega programa ali gumba za funkcijo.

Po zagonu programa, če želite preklicati funkcijo zakasnitve konca, morate izklopiti in znova zagnati.

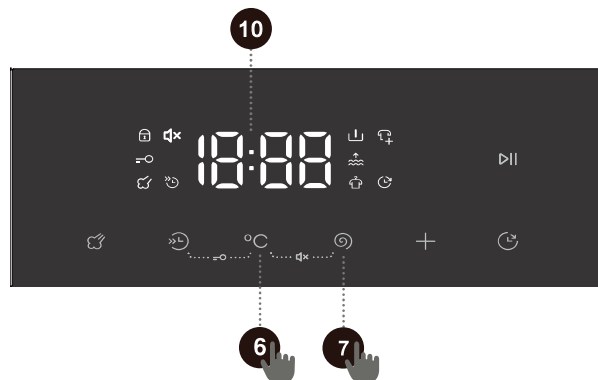
5 + 6 Otroška zaščita =

Da bi preprečili nenamerno upravljanje naprave s strani otrok in zaščitili njihovo varnost, je ta naprava opremljena s funkcijo otroške zaščite.

Pritisnite in držite gumba »Hitreje + Temperatura« hkrati, ikona otroškega zaklepa »=« se prižge, kar pomeni, da je funkcija otroškega zaklepa omogočena. Enak postopek lahko uporabite za onemogočanje otroške zaščite.

Ko je funkcija otroškega zaklepa vklopljena, so vsi ostali gumbi zaklenjeni; na voljo je le izklop naprave z vrtenjem gumba za vklop ali deaktivacija otroškega zaklepa s kombinacijo gumbov.

Funkcija otroškega zaklepa se bo samodejno preklicala po koncu ali ob ponovnem zagonu programa.



6 + 7 Izklop zvoka

Ta funkcija lahko izklopi vse zvočne signale razen zvočnega alarma. Ko je naprava v stanju pripravljenosti, začasno ustavljena ali v delovanju, pritisnite in držite gumba »Temperatura« + »Centrifuga« hkrati. Ikona »« se prižge in funkcija izklopa zvoka je omogočena. Razen zvoka alarma so vsi ostali zvoki naprave utišani. Enaka operacija lahko onemogoči funkcijo izklopa zvoka in vsi zvočni signali bodo ponovno aktivirani.

10 Zaslón

Uporablja se za prikaz preostalega časa programa, časa rezervacije, kode napake in drugih sorodnih informacij.

Opis ikone

	Indikator zaklepanja vrat. Ko so vrata zaklenjena, se ta ikona prižge. V tem trenutku ne odpirajte vrat na silo, da se izognete poškodbam.
	Ikona Dodaj oblačila (»Add Clothes«). Ko se ta ikona prižge, to pomeni, da lahko odprete vrata in dodate perilo.

TABELA IZBIRE FUNKCIJ

Program	Steam (Para)	Quicker (Hitreje)	Temp. (Temperatura)	Spin (Centrifuga)	Pre Wash (Predpranje)	Extra Rinse (Dodatno izpiranje)	Anti Crease (Proti mečkanju)	Delay End (Zakasnitev konca)	Child Lock (Otroška zaščita)	Mute (Izklop zvoka)
eco 40-60 (eko 40–60)	-	-	-	•	-	-	-	•	•	•
cotton (bombaž)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
mix synthetics (mešano sintetično)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
wool handwash (volna ročno pranje)	-	-	•	•	-	•	-	•	•	•
pillow (blazina)	-	-	•	•	-	•	•	•	•	•
power 49' (moč 49')	-	•	•	•	•	•	•	•	•	•
speed 15' (hitrost 15')	-	-	•	•	-	•	•	•	•	•
spin & drain (centrifuga in odtekanje)	-	-	-	•	-	-	•	•	•	•
drum clean (čiščenje bobna)	-	-	-	-	-	-	-	•	•	•
shirts (srajce)	-	-	•	•	-	•	•	•	•	•
rinse & softening (izpiranje in mehčanje)	-	-	-	•	-	•	•	•	•	•
bedding (posteljnina)	-	-	•	•	•	•	•	•	•	•
baby (oblačila za dojenčke)	◦	•	•	•	•	•	•	•	•	•
extra hygiene (dodatna higiena)	◦	-	-	•	•	•	•	•	•	•
easy care (dnevno pranje)	•	-	•	•	•	•	•	•	•	•

- Funkcija je izbirna
- Funkcija ni izbirna
- Privzeta funkcija, ki je ni mogoče preklicati

ZAČETEK PROGRAMA

Izberite program in dodatne funkcije ter se prepričajte, da je pralno sredstvo dodano v predal za detergent. Pritisnite tipko »Zaženi/Premor«, da zaženete program.



Po pritisku tipke »Zaženi/Premor« ni mogoče spremeniti drugih nastavitev, razen vklopa/izklopa otroške zaščite, vklopa/izklopa zvoka (če je na voljo) in prilagajanja nivoja vode (če je na voljo).

Ko se program zažene, se na zaslonu prikaže »---«, kar pomeni, da se perilo tehta.

 Nekateri programi samodejno zaznajo težo oblačil pred pranjem in trajanje programa se tako samodejno prilagodi.

KONEC PROGRAMA

Ko se program konča, aparat predvaja zvočni signal in na zaslonu se prikaže napis »End« (Konec). Če v določenem času ne izvedete nobenega opravila, se bo aparat samodejno izklopil.

1. Izklopite napajanje aparata.
2. Zaprite pipo za vodo.
3. Izključite napajalni kabel iz vtičnice.
4. Odprite vrata stroja.
5. Odstranite oblačila iz bobna.

PREKINITVE IN SPREMEMBE PROGRAMOV

Preklic programa

Če želite preklicati program med njegovim izvajanjem, morate izklopiti napajanje naprave.

Sprememba programa

Če želite spremeniti program med delovanjem, morate najprej izklopiti napajanje naprave;

Po vklopu ponovno izberite program in dodatne funkcije ter pritisnite gumb »**Zaženi/Premor**« za začetek.

Začasna ustavitev programa

Lahko pritisnete tipko »**Zaženi/Premor**«, da začasno ustavite program kadar koli med njegovim delovanjem. Ko na zaslonu utripa preostali čas programa, se program začasno ustavi. Če so izpolnjeni naslednji pogoji, je ključavnica vrat odklenjena in vrata lahko odprete.

1. Temperatura v bobnu mora biti primerna;
2. Nivo vode v bobnu mora biti pod določeno vrednostjo.

Če želite nadaljevati s programom, najprej zaprite vrata in nato pritisnite gumb »**Zaženi/Premor**«. Program pranja je začasno ustavljen in se nato ponovno zažene, program pa nadaljuje na mestu, kjer je bil prekinjen. Program ožemanja je začasno ustavljen, nato pa se ponovno zažene in program začne od začetka cikla ožemanja.

Dodajanje oblačil

Če morate med programom dodati oblačila, potem ko ste preverili, ali sta nivo vode in temperatura v stroju varna, pritisnite tipko »**Zaženi/Premor**« za začasno ustavitev programa. Preostali čas programa na prikazovalniku bo utripal, ikona ključavnice vrat bo ugasnila (pri nekaterih modelih zasveti ikona za »Dodajanje Oblačil« »«), nato pa lahko odprete vrata in dodate oblačila. Če ikona ključavnice vrat ne ugasne, pogoji odpiranja vrat niso izpolnjeni in ne morete dodati oblačil.

Okvara

Če pride do okvare, se program prekine.

Če se to zgodi (glejte »KODE NAPAK IN ODPRVLJANJE TEŽAV«), bo naprava sprožila alarm z utripajočo lučko in piskom, na zaslonu pa se bo prikazala koda napake (FXX).

Izpad električne energije

V primeru izpada električne energije (blackout) se program pranja prekine. Ko je napajanje obnovljeno, se program nadaljuje na mestu, kjer je bil prekinjen.

 Če je po izpadu električne energije v aparatu še vedno voda, ne odpirajte vrat pred ročnim iztekanjem vode s filtrom črpalke.

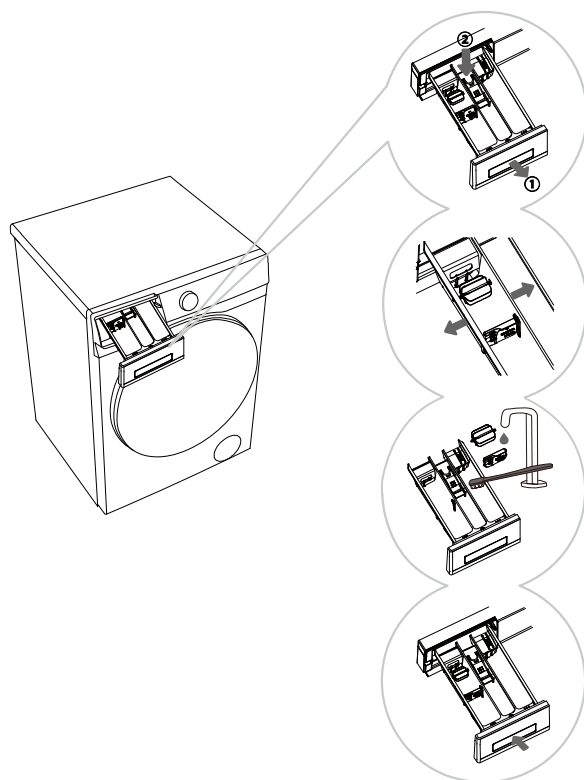
VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE

 Redno vzdrževanje lahko podaljša življenjsko dobo naprave. Pred vzdrževanjem se prepričajte, da ste prekinili napajanje in zaprli pipo.

 Otroci ne smejo čistiti ali izvajati kakršnihkoli vzdrževalnih del v tem aparatu brez nadzora.

OČISTITE PREDAL ZA DETERGENT

 Redno čistite predal za pralno sredstvo.



1 Potegnite ven predal za detergent. Pritisnite majhen jeziček v predalu za detergent, da izvlečete predal za detergent. (Glejte položaj, ki ga ponazarja puščica na levi sliki).

2 Nežno upognite glavni predel za pranje v predalu za detergent z roko, da ga rahlo upognite, in odstranite pregrado ter valjček.

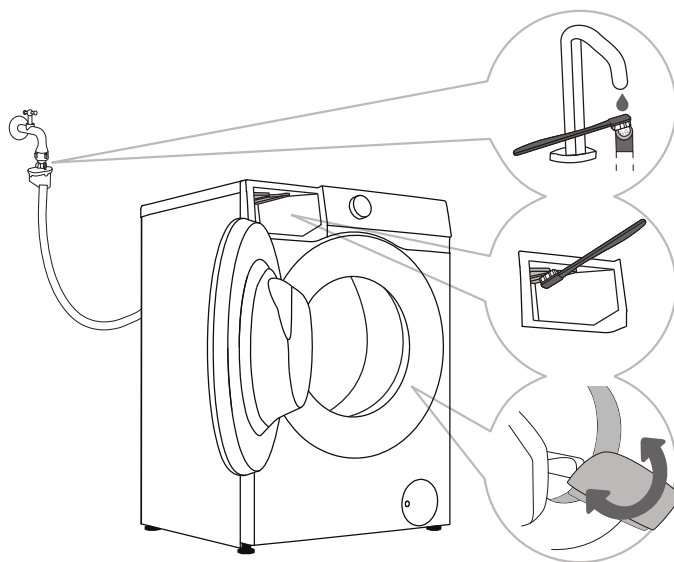
3 Uporabite krtačo, da očistite loputo, valjček in posodo za detergent.

4 Očistite vse preostale ostanke detergenta na dnu predala za detergent in ga obrišite do suhega. Po tem ko obrišete pregrado in valjček do suhega, ju ponovno namestite na prvotno mesto ter predal za detergent vrnite na svoje mesto.

 Pri nameščanju valjčka zagotovite, da se pozicijski zatiči na obeh koncih valjčka ujemata s pozicijskimi luknjami predala za detergent.

 Ne čistite predala za detergent v pomivalnem stroju.

OČISTITE CEV ZA VODO, ZUNANJI PREDEL PREDALA ZA DETERGENT IN GUMIJASTO TESNILO VRAT



1 Redno čistite filter dovodne cevi za vodo.

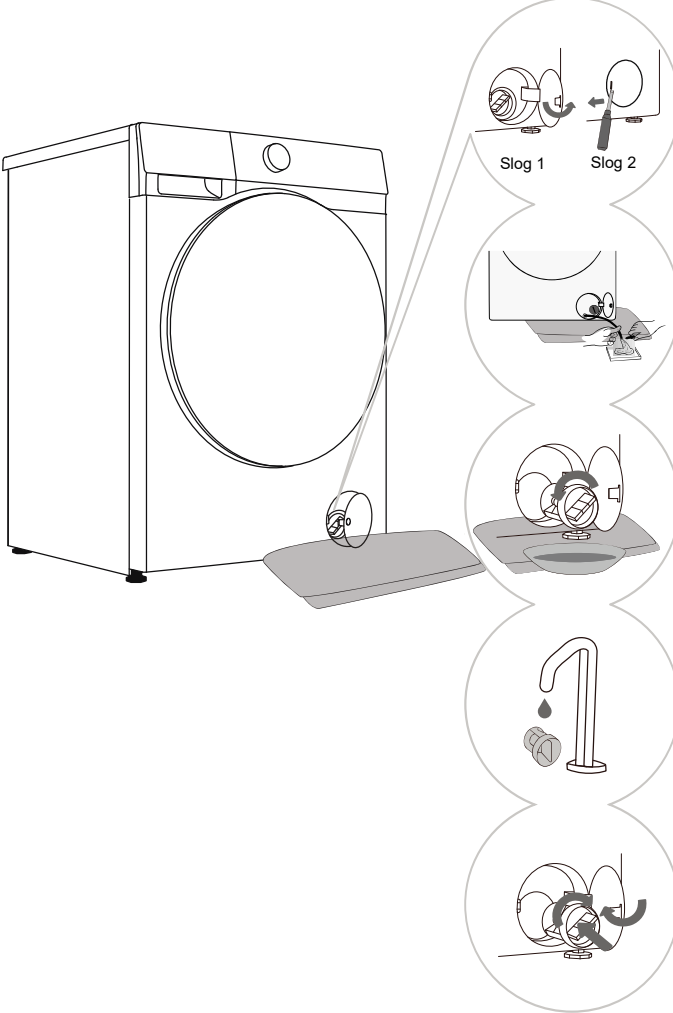
2 Z mehko krtačo očistite zunanji preda za detergent, še posebej šobo na zgornji strani predala.

3 Po vsakem pranju obrišite gumijasto tesnilo vrat, da podaljšate njegovo življenjsko dobo. Po pranju pustite vrata naprave rahlo odprta, da sprostite vlago, preden jih zaprete, s čimer preprečite nastanek plesni na tesnilu vrat.

OČISTITE FILTER ČRPALKE

☀️ Pri čiščenju filtra se lahko voda razlije. Priporočamo, da na tla položite vpojno krpo.

Pred izpustom vode se prepričajte, da se je voda ohladila.



- 1** Odprite pokrov filtra črpalke za odtok. Slog 1: Pritisnite pokrov vrat; pokrov filtra se odpre. Slog 2: Uporabite ustrezno orodje (izvijalč z ravno glavo ali podoben pripomoček) za odpiranje pokrova filtra črpalke za odtok. (Slog je odvisen od različnih modelov.)
- 2** Pod pokrov filtra položite brisačo. Če ima naprava odtočno cev, postavite konec odtočne cevi v posodo, zavrtite zamašek odtočne cevi, ga odstranite, ko se zrahlja, počakajte, da voda naravno odteče, in ponovno namestite zamašek odtočne cevi. Če naprava nima odtočne cevi, postavite posodo pod filter črpalke. (Slog je odvisen od različnih modelov.)
- 3** Filter črpalke počasi zavrtite v nasprotni smeri urinega kazalca. Izvlecite filter črpalke, da voda počasi odteka.
- 4** Očistite filter črpalke z vodo iz pipe.
- 5** Ponovno namestite filter črpalke, kot je prikazano v ilustraciji in privijte ga v smeri urinega kazalca. Za zagotovitev dobrega tesnjenja mora biti površina tesnilnega obroča filtra čista.

☀️ Priporočljivo je čistiti filter črpalke za odtok vsakih dva meseca.

☀️ Priporoča se čiščenje filtra črpalke za odtok vsakič, ko perete predmete, kot so odeje in brisače, ki so nagnjeni k izpadanju vlaken.

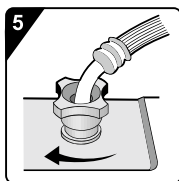
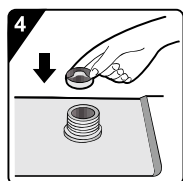
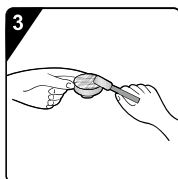
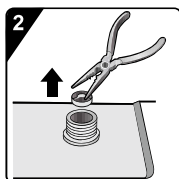
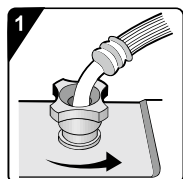
☀️ Če se program centrifugiranja ne začne ali če so v odtočni črpalki ostanki (gumbi, kovanci, sponke za lase itd.), očistite filter črpalke.

☀️ Med delovanjem aparata ne odpirajte filtra črpalke. Ne upravljajte z napravo, preden je filter črpalke nameščen na svoje mesto, da preprečite puščanje vode ali okvaro.

OČISTITE DOVODNI FILTER

Redno preverjajte in čistite dovodni filter.

Če je hitrost dovoda vode počasna, prosimo, pravočasno očistite filter na dovodu vode. Natančni koraki so naslednji:



1 Zaprite vodovodni ventil in odvijte dovodni vod za vodo.

2 Odstranite dovodni filter.

3 Očistite dovodni filter.

4 Namestite vhodni filter.

5 Priključite dovodno cev za vodo. Odprite vodovodno pipo in se prepričajte, da priključek ne pušča.

💡 Vhodni filter zbira nečistoče in usedline v dovodu vode naprave. Priporočamo, da vhodni filter očistite vsaj enkrat na šest mesecev. Če je voda trda ali je prisoten vodni kamen, je treba filter čistiti pogosteje.

ČIŠČENJE ZUNANJOSTI PRALNEGA STROJA

⚠ Pred čiščenjem zunanosti pralnega stroja se prepričajte, da je naprava odklopljena iz električnega omrežja.

Očistite ohišje naprave in upravljalno ploščo z mehko, vlažno krpo. Nato jih obrišite do suhega z mehko, suho krpo.

⚠ Ne uporabljajte topil, abrazivnih čistil ali čistilnih sredstev, ki bi lahko poškodovale aparat (upoštevajte priporočila in opozorila proizvajalca čistilnih sredstev). Vrata bobna obrišite z vlažno krpo, nato pa jih obrišite s suho, mehko krpo.

💡 Če čistite z mokro krpo, poskrbite, da boste izkrčili vodo iz krpe, preden obrišete pralni stroj.

ODPRAVLJANJE TEŽAV

Aparat je opremljen z različnimi samodejnimi varnostnimi funkcijami, ki zagotavljajo, da se napake lahko pravočasno odkrijejo in se lahko uvedejo učinkoviti varnostni protiukrepi.

Te napake so običajno manjše in jih je mogoče odpraviti v zelo kratkem času.

Ko aparat ne more več normalno delovati, se na zaslonu prikažejo informacije o nepravilnostih. Upoštevajte vsebino opozorila in ustrezno ukrepajte.

Če napaka še vedno obstaja, potem ko ste jo odpravili v skladu s priporočenim načinom obdelave, se obrnite na poprodajno službo.

Če uporabnik izvaja vzdrževanje sam ali najame poprodajno osebje, ki ni zaposleno pri proizvajalcu, vse posledice prevzame uporabnik.

Opis napake	Priporočeni načini ravnanja
Naprava se ne more normalno zagnati	◇ Preverite, ali je napajanje naprave priključeno v električno vtičnico in ali vtičnica deluje pravilno (vtičnico lahko preizkusite z drugimi električnimi napravami). ◇ Preverite, ali so vrata stroja pravilno zaprta. ◇ Preverite, ali je pritisnjen gumb »Zaženi/Premor«.
Naprava preneha delovati v običajnih delovnih pogojih	◇ Preverite, ali so vrata stroja pravilno zaprta. Če niso, zaprite vrata in pritisnite gumb »Zaženi/Premor«. ◇ Preverite, ali nastaja prekomerna pena. Ko naprava zazna prekomerno peno, bo prešla v stanje izčrpavanja ali pripravljenosti oziroma bo dovajala vodo za postopek proti penjenju. Program je med tem postopkom začasno ustavljen, prikazani čas na zaslonu pa ostane nespremenjen. Po končanem odstranjevanju pene bo naprava samodejno nadaljevala z delovanjem. Če pena preplavi in začne iztekati, obrišite peno, da preprečite korozijo naprave. ◇ Preverite, ali je naprava aktivirala alarmno zaščito.
Čas, ko se začne prikazovati program, se lahko podaljša ali skrajša za določeno trajanje	To je prilagoditev, ki jo naprava izvede kot odziv na dejavnike, ki vplivajo na čas pranja. ◇ Prekomerna pena. ◇ Velika oblačila povzročajo neuravnoteženost. ◇ Nizka temperatura dovodne vode povzroči, da se čas ogrevanja podaljša. Zaradi zgornjih razlogov bo preostali čas, ki ga prikaže program, pravočasno preračunan in posodobljen (ko naprava izvaja prilagoditve neuravnoteženosti, prikazani čas ostane nespremenjen). Poleg tega med fazo polnjenja z vodo naprava zazna količino perila in temu primerno prilagodi čas programa (fuzzy krmiljenje).
Po pranju v predalu za pralno sredstvo ostanejo ostanki pralnega sredstva ali drugih dodatkov	◇ Preverite, ali je predal za pralno sredstvo pravilno nameščen in čist. ◇ Preverite, ali je tlak vode normalen in ali je dovodni filter zamašen (glejte poglavje »VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE«).
Naprava oddaja vonj	◇ Vonj lahko povzročijo gumijasti materiali v aparatu. To je vonj po gumi in bo samodejno izginil po nekaj uporabah.

 Napake ali težave, ki jih povzročijo zunanji dejavniki (kot so udari strele, okvare električnega omrežja, naravne nesreče itd.), niso zajete v garanciji.

Opis napake	Priporočeni načini ravnanja
Med pranjem se pojavi nenavaden zvok/hrup	◇ V bobnu so morda tuji predmeti, kot so ključi, kovanci ali sponke. Izklopite napravo in preverite, ali je v bobnu kakšen tujek. Če po ponovnem zagonu še vedno prihaja do nenavadnega hrupa, se obrnite na servis za stranke. ◇ Perilo je lahko neenakomerno porazdeljeno v bobnu. Začasno ustavite program in prerazporedite perilo po odklepanju vrat.
Oprema močno vibrira med centrifugiranjem	◇ Preverite, ali je naprava postavljena vodoravno, pri čemer so štiri nogice stabilno postavljene na ravno površino. ◇ Preverite, ali so bili transportni vijak odstranjeni. Pred uporabo opreme je treba odstraniti transportne vijake. ◇ Preverite, ali je bila odstranjena vsa spodnja podporna pena.
Slab učinek ožemanja	Naprava ima sistem za zaznavanje in korekcijo neravnovesja. Če je perilo zelo težko (na primer kopalni plašči), sistem zazna neuravnoteženost in po večkratnem poskusu centrifugiranja samodejno zmanjša hitrost centrifugiranja ali celo ustavi centrifugiranje, da zaščiti napravo. ◇ Če so oblačila po ciklu ožemanja še vedno zelo mokra, jih vzemite iz stroja, jih stresite in ponovno izberite cikel ožemanja. ◇ Prekomerna pena bo vplivala na učinek ožemanja. Prepričajte se, da uporabljate ustrezno količino pralnega sredstva z nizkim penjenjem. ◇ Preverite, ali je izbira hitrosti nastavljena na »0« ali »Brez ožemanja«.
Pojavi se težava z uhajanjem vode	◇ Cev za dovod vode pušča. Preverite, ali pipa in priključek dovodne cevi puščata. Če pride do puščanja, ovijte tesnilni trak okoli konca pipe ali jo zamenjajte s primerno pipo. Priporočamo, da preverite, ali sta priključek cevi za dovod vode in priključek ventila za dovod vode dobro privita. Ko dovolj zategnete, bo puščanje odpravljeno. ◇ Odtočna cev pušča. Za modele z zgornjim odtokom se sponka za pritrditev odtočne cevi ne sme odstraniti; sicer odtok ne bo prenehal. ◇ Predal za pralno sredstvo pušča. ◇ Predal za pralno sredstvo ni tesno zaprt. Prosimo, trdno potisnite ročaj predala za trdno sredstvo, da ga zaprete. ◇ Tesnilo vrat pušča. Preverite tesnilo vrat za morebitne tuje delce in ga očistite.
Prekomerno mečkanje	◇ Oblačila niso bila pravočasno vzeta iz stroja. Po končanem pranju oblačila pravočasno odstranite iz stroja. ◇ Naprava je preobremenjena. Boben ne sme biti preveč napolnjen z oblačili, vrata pa se morajo zlahka zapreti. ◇ Hitrost ožemanja je morda previsoka. Nastavite ustrezno hitrost glede na vrsto oblačil.

Nepravilnost sušenja (velja za modele s funkcijo sušenja)

Opis napake	Priporočeni načini ravnanja
Aparat se ne suši	◇ Preverite, ali je nastavljen program sušenja. ◇ Preverite, ali je pipa za vodo zaprta. ◇ Preverite, ali so vrata stroja pravilno zaprta. ◇ Preverite, ali je količina perila prevelika (glejte »TABELA PROGRAMOV« za priporočeno kapaciteto za izbrani program). Odstranite nekatere predmete in znova zaženite sušilni cikel.
Nezadostno sušenje	◇ Preverite, ali je količina perila prevelika. Preobremenitev lahko povzroči slabe rezultate sušenja in mečkanje oblačil. Sušite obremenitev v ločenih serijah. ◇ Preverite, ali so oblačila, ki jih je težko posušiti (na primer debel bombaž), pomešana z oblačili, ki jih je enostavno posušiti (na primer sintetična vlakna). ◇ Sušite različne vrste oblačil ločeno.
Čas sušenja je predolg	◇ Preverite, ali je količina perila prevelika (glejte »TABELA PROGRAMOV« za priporočeno kapaciteto za izbrani program). Odstranite nekatere predmete in znova zaženite sušilni cikel. ◇ Nezadostno ožemanje perila (glejte razdelek »SLAB UČINEK OŽEMANJA« za navodila). ◇ Obremenitev vsebuje veliko debelih predmetov (kot je denim).
Vonj med sušenjem	◇ Uporaba pralnih sredstev ali mehčalcev z močnimi kemičnimi vonjavami lahko povzroči vonjave med sušenjem. ◇ Če naprava ni temeljito očiščena od znotraj, lahko ostanki umazanije med sušenjem oblačil povzročijo neprijetne vonjave. Prosimo, redno čistite napravo (glejte razdelek »VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE«) in takoj odstranite perilo po koncu sušilnega cikla.

KODE NAPAK IN ODPRAVLJANJE TEŽAV

Če aparat ne deluje normalno in se na zaslonu prikaže naslednja koda, morda ne gre za napako. Oglejte si vsebino kode napake in sprejmite ustrezne ukrepe.

Težava/ napaka	Opis	Rešitev
F01	Napaka pri dovodu vode	Preverite naslednje stvari: 1. Je pipa za vodo odprta? Ali je tlak vode prenizek? 2. Je dovodna cev za vodo stisnjena? 3. Ali je filter dovodne cevi za vodo zamašen? 4. Ali je dovodna cev za vodo zamrznjena? Po končanem odpravljanju težav pritisnite gumb »Zaženi/Premor«, da nadaljujete z delovanjem.
F03	Napaka pri odvodu vode	Preverite naslednje stvari: 1. Ali je odtočna cev stisnjena? Ali v cevi teče voda? 2. Ali je filter odtočne cevi zamašen? 3. Ali je odtočna cev zamrznjena? Po končanem odpravljanju težav pritisnite gumb »Zaženi/Premor«, da nadaljujete z delovanjem.
F24	Preliv	Najprej začasno ustavite program, nato pa ga znova zaženite. Če aparat še naprej preliva vodo, zaprite pipo in se obrnite na serviserja.
F13	Napaka zaklepanja vrat	Vrata naprave so zaprta, vendar jih ni mogoče zakleniti. Izklopite aparat, ga ponovno vklopite in znova zaženite pralni program. Če napaka ostaja, se obrnite na serviserja.
F14	Napaka odklepanja vrat	Vrata naprave so zaprta, vendar jih ni mogoče odkleniti. Najprej izklopite napravo, nato jo vklopite. Če napaka ostaja, se obrnite na serviserja.
Drugo	Napaka elektronskega modula	Izklopite napravo in jo nato ponovno vklopite. Ponovno zaženite program pranja. Če napaka ostaja, se obrnite na serviserja.
Unb	Alarm neuravnoteženosti	Za izklop alarma za neuravnoteženost sledite tem korakom: 1. Zapleteno perilo Če je perilo zapleteno skupaj, najprej izklopite pralni stroj, odprite vrata in razrahljajte oblačila. Nato jih znova postavite v boben, zaprite vrata in izberite ločen program »Centrifuga« ter poskusite znova. 2. Premajhna teža perila Izklopite napravo, odprite vrata in dodajte več oblačil (ali dodajte eno ali dve brisači). Zaprite vrata in izberite ločen program »Centrifuga« za ponovni poskus.
F15-F18	Nepravilnost sušenja (velja za modele s funkcijo sušenja)	Aparat izklopite in nato ponovno vklopite. Če napaka ostaja, se obrnite na serviserja.

SERVISIRANJE

PREDEN POKLIČETE VZDRŽEVALNO OSEBJE

Ko se obrnete na servisni center, najprej navedite model stroja.

Informacije, kot so številka modela, koda/ID, tip modela in serijska številka, so prikazane na ploščici z imenom naprave.

 V primeru okvare uporabljajte samo nadomestne dele, ki so jih odobrili pooblaščen proizvajalec.

 Popravila ali kakršni koli garancijski zahtevki, ki nastanejo zaradi nepravilne priključitve ali uporabe stroja, niso zajeti v garancijo. V tem primeru stroške vzdrževanja krije uporabnik.

PRIPOROČILA ZA UPORABO

Ko prvič perete barvna oblačila, jih ločite po barvah.

Pri pranju močno umazanih oblačil naložite manj oblačil naenkrat in uporabite več praškastega detergenta ali izberite funkcijo predpranja (če je na voljo). Pred začetkom pranja nanesite poseben odstranjevalec madežev na trdovratne madeže. Glejte »PRIPOROČILA ZA ODSTRANJEVANJE SPECIFIČNIH MADEŽEV«.

Če pogosto perete perilo s hladno vodo in tekočim detergentom, se lahko v napravi razvijejo bakterije, kar povzroči neprijeten vonj. Priporočamo, da občasno zaženete »Samočistilni program« (ali drug program z visoko temperaturo) za čiščenje bobna.

Izogibajte se pranju zelo majhnih količin, da preprečite nepotrebno porabo energije in slabe rezultate čiščenja.

Preden oblačila, ki so zložena ali zapletena skupaj, daste v boben, jih pretresejte.

Uporabljajte detergente, posebej zasnovane za strojno pranje.

Če trdota vode presega 14 °dH, uporabite mehčalec vode. Poškodbe grelnika, povzročene zaradi nepravilne uporabe mehčalcev vode, niso kritje garancije. Posvetujte se z lokalnim dobaviteljem vode glede informacij o trdoti vode.

Uporaba belila, ki vsebuje klor, ni priporočljiva, saj lahko poškoduje grelec.

Če uporabljate sredstva za odstranjevanje vodnega kamna, belila ali barvila, zagotovite, da so primerna za to pralno-sušilni stroj.

Ne uporabljajte topil ali podobnih kemikalij (npr. razredčilo za barvo, terpentin, bencin).

Ne dajajte strjenega praškastega detergenta v dozirnik detergenta, saj lahko to zamaši notranje cevi naprave.

Prašek ali tekoče pralno sredstvo je treba dodati v skladu z navodili proizvajalca, temperaturo pranja in izbranim programom.

Ko uporabljate gosta tekoča sredstva za nego tkanin, se priporoča, da jih razredčite z vodo, da preprečite zamašitev odtoka predala za detergent.

Tekoče pralno sredstvo je primerno za program pranja brez cikla predpranja.

Bodite pozorni, da ne zamenjate detergenta in mehčalca.

Višja je hitrost ožemanja, manj vlage ostane v oblačilih. Zato je uporaba naprave z funkcijo sušenja bolj gospodarna in učinkovita pri sušenju oblačil.

PRIPOROČILA ZA ODSTRANJEVANJE SPECIFIČNIH MADEŽEV

Pred uporabo specializiranih odstranjevalcev madežev, poskusite naravne, okolju prijazne metode za odstranjevanje lažjih, trdovratnih madežev. Madeže je lažje odstraniti, če jih poskusite takoj odstraniti!

Prosimo, perite s hladno vodo (toplo vodo) v skladu z naslednjimi metodami za odstranjevanje madežev. Ne uporabljajte vroče vode!

Vrsta madeža	Metoda odstranjevanja madežev
Blato	Če je madež posušeno blato, ga najprej strgajte s tkanine, nato pa jo dajte v pralni stroj za pranje. Za trdovratne madeže, najprej oblačilo namočite v encimsko sredstvo za odstranjevanje madežev, preden ga operete. Za manj trdovratne madeže predhodno ročno obdelajte oblačilo s tekočim ali praškastim detergentom pred pranjem.
Antiperspirant	Preden oblačilo položite v stroj za pranje, nanesite tekoči detergent neposredno na madeže. Za trdovratne madeže uporabite odstranjevalec madežev za obdelavo ali operite z belilom na osnovi kisika.
Čaj	Namakajte ali operite oblačilo v hladni vodi. Po potrebi dodajte sredstvo za odstranjevanje madežev.
Čokolada	Namočite ali operite oblačilo v topli milnici, nato nanesite limonin sok in sperite.
Črnilo	Pred začetkom pranja nanesite odstranjevalec madežev na madeže. Lahko uporabite tudi denaturiran alkohol, oblačilo obrnite na notranjo stran in pod madež postavite papirnat robček, alkohol nanesite z zadnje strani oblačila, nato oblačilo po obdelavi temeljito operite.
Pisalo za označevanje	Nekaj škroba razredčite v vodi in ga nanesite na madež. Po sušenju ga odstranite s krtačo; nato oblačilo dajte v stroj za pranje.
Madežne od dojenčka (urin, blato ali hrana)	Namakajte umazano območje v topli vodi vsaj pol ure, preden oblačilo daste v stroj za pranje. Za lažje odstranjevanje madežev je mogoče dodati detergent na osnovi encimov.
Trava	Preden oblačilo daste v pralni stroj, ga najprej namočite v detergent na osnovi encimov. Lahko ga tudi namočite v razredčen limonin sok ali belo kisló tekočino (približno 1 uro), da odstranite madeže od trave.
Jajce	Namakajte oblačilo v detergentu na osnovi encimov. Perilo namakajte v hladni vodi vsaj 30 minut. Če je madež trdovraten, ga lahko namočite več ur. Nato položite oblačilo v stroj za pranje.
Kava	Namakajte oblačilo v slani vodi. Za starejše madeže ga lahko namočite z mešanico ricinusovega olja, amonijaka in alkohola.

Vrsta madeža	Metoda odstranjevanja madežev
Pasta za čevlje	Nanesite užito olje na madež, nato operite oblačilo.
Kri	Za sveže madeže krvi najprej sperite oblačilo s hladno vodo, nato ga vstavite v pralni stroj za pranje. Za posušene krvne madeže namočite oblačilo v encimatskem detergentu. Nato položite oblačilo v stroj za pranje. Če madež ostane, razmislite o uporabi belila, primerne za vrsto tkanine.
Lepilo ali žvečilna guma	Dajte oblačilo v vrečko, nato pa ga položite v hladilnik, dokler se madeži ne strdijo. Odstranite ga s topim nožem. Razredčite madež s predpranjem odstranjevalcem madežev in temeljito operite. Na koncu položite oblačilo v stroj za pranje.
Ličila	Uporabite sredstvo za odstranjevanje madežev za predpranje, nato vstavite oblačilo v pralni stroj.
Maslo	Preden oblačilo položite v pralni stroj, nanesite odstranjevalec madežev na madeže. Nato operite z vročo vodo (pri temperaturi, ki jo dovoljuje oblačilo).
Mleko	Namakajte oblačilo v detergentu na osnovi encimov. Namočite oblačilo vsaj 30 minut. Če je madež trdovraten, ga lahko namočite več ur. Nato položite oblačilo v stroj za pranje.
Sok	Nanesite slano vodo na madeže. Pustite stati kratek čas, nato operite. Kot alternativo, pred vstavitvijo oblačila v pralni stroj nanesite na madeže sodo bikarbono, belo kis ali limonin sok. Za stare madeže nanesite ricinusovo olje na madeže in po 20 minutah sperite s hladno vodo. Na koncu položite oblačilo v stroj za pranje.
Vino	Perilo namakajte v hladni vodi vsaj 30 minut. Uporabite detergent istočasno. Nato položite oblačilo v stroj za pranje.
Vosek	Postavite oblačilo v hladilnik, dokler madeži voska ne strdijo. Nato ga postrgajte. Položite kos papirnate brisače na madež, nato pa likajte po vrhu, dokler papirnata brisača ne vpije preostalega voska.
Pot	Preden oblačilo položite v stroj za pranje, nanesite tekoči detergent neposredno na madež.
Žvečilni gumi	Postavite oblačilo v hladilnik, dokler se žvečilni gumi ne strdi, nato ga strgajte z oblačila. Nato položite oblačilo v stroj za pranje.

ODSTRANJEVANJE



Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov in jo je mogoče reciklirati, ponovno uporabiti, predelati ali uničiti brez škode za okolje. V ta namen so embalažni materiali označeni z ustreznimi nalepkami.

Ta ikona na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da tega izdelka ni mogoče zavreči med gospodinjske odpadke. Ta izdelek odpeljite na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme.

Ko aparat doseže konec svoje življenjske dobe in ga je treba zavreči, odstranite vse napajalne kable, uničite ključavnice vrat in stikala, da preprečite zaklepanje vrat. Tako se izognete tveganju, da bi se otroci ali majhne živali ujeli znotraj.

Označevanje naprave je v skladu z določili evropske direktive o odpadnih snoveh električne in elektronske opreme (WEEE).

Zagotovite, da s tem izdelkom ravnate pravilno in se izogibajte neustreznim ukrepom za odstranjevanje odpadkov za ta izdelek. Tako boste pomagali preprečiti morebitne negativne vplive na okolje in zdravje ljudi. Za več informacij o recikliranju izdelka se obrnite na lokalni občinski oddelek, komunalno podjetje ali trgovino, kjer ste izdelek kupili.

TIPIČNA TABELA PORABE

Navodila programa

1. Program »Eko 40–60« lahko v istem ciklu opere običajno umazano bombažno perilo, za katerega je deklarirano, da ga je mogoče prati na približno 40 do 60 °C. Ta program se uporablja za ocenjevanje skladnosti z zakonodajo EU o okoljsko primerni zasnovi.
2. Poraba energije v načinu izklopa je 0,49 W.
3. Najbolj učinkoviti programi glede na porabo energije so običajno tisti, ki delujejo pri nižjih temperaturah in daljšem času trajanja.
4. Polnjenje gospodinjstkega pralno-sušilnega stroja do kapacitete, ki jo navede proizvajalec za ustrezne programe, bo prispevalo k prihranku energije in vode.
5. Pravilna uporaba pralnega sredstva, mehčalcev in drugih dodatkov. Ne nanašajte prekomerne količine pralnega sredstva. To lahko negativno vpliva na rezultate pranja.
6. Redno čiščenje, vključno z optimalno pogostostjo, ter preprečevanje in postopek odstranjevanja vodnega kamna.
7. Na hrup in vsebnost preostale vlage vpliva hitrost ožemanja; višja kot je hitrost ožemanja v fazi ožemanja, višji je hrup in nižja je vsebnost preostale vlage.
8. Informacije o izdelku in koda QR so prikazane na nalepki o porabi energije, informacije o registraciji izdelka pa lahko pridobite s skeniranjem kode QR.
9. Informacije o standardnih programih.

Program	Izbrana temperatura (°C)	Nazivna zmogljivost (kg)	Najvišja temperatura v bobnu (°C)	Program trajanja (h:min)	Poraba energije (kWh/cikel)	Poraba vode (litri/cikel)	Preostala vsebnost vlage (%)	Dosežena največja hitrost (vrt/min)
polna obremenitev pri programu eko 40-60	-	7,0	32	3:28	0,580	55,0	53,90	1200
polovična obremenitev pri programu eko 40-60	-	3,5	32	2:42	0,365	35,0	53,90	1200
četrt količine pri programu eko 40-60	-	2,0	25	2:40	0,193	32,0	53,90	1200
bombaž	20	7,0	20	2:09	0,200	100,0	58,00	1200
bombaž	60	7,0	55	3:38	1,060	100,0	58,00	1200
mešano/sintetično	40	3,5	40	2:19	0,650	65,0	38,00	1200
hitrost 15'	20	1,0	20	0:15	0,045	23,0	75,00	800

Vrednosti, podane za programe, ki niso program Eko 40–60, so le okvirne.

 Največja ali nazivna količina velja za perilo, pripravljeno v skladu s standardom IEC 60456.

 Zaradi odstopanj glede vrste in količine perila, ožemanja, nihanja napajanja ter temperature in vlažnosti okolja se lahko trajanje programa in vrednosti porabe energije, izmerjene pri končnem uporabniku, razlikujejo od tistih, navedenih v tabeli.

Pridržujemo si pravico do morebitnih sprememb in napak v navodilih za uporabo.

gorenje